総選挙 最高裁判官 国民審査 12月5日

最高裁 裁判官 国民審査もいっしょです

南町地域は投票所が変わります――＊

衆議院議員総選挙と最高裁判所裁判官国民審査が、来る十二月五日の日曜日に行われます。

金のかからないキレイな選挙を目ざして、昨年公職選挙法の一部が改正されましたが、今回は、この新しい法律になってから初めての選挙です。

私たちの代弁者として、ふさわしい人を選ぶため、候補者の経歴や政見を十分見たり聞いたりして、大切な一票を無駄にすることのないよう、みんなで投票しましょう。

▼投票日と投票時間…十二月五日（日）午前七時から午後六時まで

▼投票場所…表のとおりです。あなたの投票所は、入場券に記載してありますからよくご覧になって、間違わないようお気をつけください。

なお、今回の選挙から南町一区、二区と字山谷南の地域の人は、さくら保育所遊戯室（三十四投票区）に投票所が変わりました。有権者の便宜を考え、新たに投票区を分設したものです。ご注意ください。

投票できる人――＊

▽…新津市に住所がある日本国民で、次の条件が必要です。

▼年齢が投票日当日、満二十歳以上であること。（昭和三十一年十二月六日以前に生まれた人です。）

▼基準日（十一月十四日）前、三か月以上新津市に住所があること。（昭和五十一年八月十四日以前の転入者で住民基本台帳に記録されている人）

なお、八月十五日以降、新津市に転入された方は、前の住所地で投票することになります。

入場券は――＊

十一月二十五日頃まで郵送でお届けする予定です。この入場券は、今回の選挙からコンピュータで作成する関係で、二人以上の有権者のいる世帯には、一枚のハガキに二人分の入場券が記載されています。お手数でも各人ごとに切離して投票所へご持参ください。

なお、入場券が届かない人または記載事項に誤りなどがありましたら、早めに選挙管理委員会（市役所内）へお申し出ください。

投票所での「投票」の方法などは――＊

まず、投票所へ入ったら受付けへ「入場券」を出しましょう。受付けでは、入場券と名簿を対照し、本人であることを確認します。これが済んだら、入場券と引換えに投票用紙（総選挙が白地に赤字で、国民審査は白地に黒字で印刷されてあります）を受取ってください。次に投票記載所で用意してあるエンピツを用いて、次の要領で投票の記載をしてください。

〔総選挙〕　決められた欄内に、投票しようとする候補者一人の氏名を書いてください。

〔国民審査〕　投票用紙には審査に付される裁判官の氏名が印刷してあります。決められた欄内に「やめさせた方がよい」と思う裁判官には「×」印を書き、「やめさせなくてもよい」と思う裁判官には何も書かないでください。

投票の記載が済んだら、それぞれ総選挙と国民審査の投票箱に投票してください。

これで投票は終わりです。投票所やその周辺にいないようにお願いします。

なお、からだの不自由な人などで、自分で投票用紙に書かれない方は「代理投票」ができます。入場券を渡すとき（受付け）申し出ましょう。

不在者投票には印かんと入場券を――＊

投票日当日（十二月五日）出張や仕事の都合などで、投票所へ行って投票することができない見込みの方は、不在者投票ができます。

「不在者投票」できる期間は、総選挙が十一月十五日から、また国民審査は十一月二十五日から十二月四日の投票日前日までです。土曜・日曜・休日でも投票できますので、午前八時三十分から午後五時までの間に市役所内の選挙管理委員会事務室へ、印かんと入場券（届いていない場合はいりません）を持ってお出かけください。

お買物、ご用命は市内で

全国菓子大博覧会有功大賞受賞!!
秋葉山・平和塔最中・祝儀・仏式・お菓子
胡へ
新津市本町一丁目　農協前　TEL (2) 0462

ボリュームある肉料理専門店
とんかつ すき焼
箱岩
新津市本町3　TEL (2)4516

「公報」を届けます――＊

総選挙は「選挙公報」を、また国民審査には「審査公報」を全部の世帯に配布します。よくご覧になって、投票するさいの参考としてください。

開票は市民会館で――＊

即日開票です。十二月五日の午後七時三十分から、市民会館大ホールで行われます。

選挙の問合わせは――＊

選挙管理委員会の事務局は、市役所新館の二階にあります。電話は四―二一一一番で〝選管〟を呼び出してください。

選挙のことなど、わからないこと、知りたいことはどうぞ…。

老人福祉センター投票日当日は休館

老人福祉センター「秋葉荘」は、十二月に予定されている総選挙と参院補選のため、休館日を次のとおり変更します。

「秋葉荘」が、投票日当日第三十一投票所となるためです。

▼十二月五日・十二日（いずれも日曜日）…休みます。

▼十二月六日・十三日…休館日に当たる月曜日ですが、平常どおり開館します。

お出かけください！ 総選挙の立会演説会

とき	十一月二十一日（日）午後七時から
ところ	第一小学校体育館

※候補者一人の演説時間は二十分です。

戸籍閲覧禁止されます 十二月一日から

今年の十二月一日から、戸籍謄本の交付請求のしかたが改正されます。改正の理由は、戸籍を不当に利用して、国民のプライバシーを侵害することのないようにすることにあります。

今後、他人の戸籍や除籍の謄本を請求するときは、「請求の事由」、つまり、何の目的に使用するかを具体的に示していただくことになります。もし、その請求が不当な目的によるものであるときは、これに応じられないことになります。

また、戸籍の閲覧はできなくなります。

なお、郵便で請求する場合の手数料は、必ず現金書留か、郵便局の定額小為替で納めてください。

※本人といつわったり、その事由を示して、戸籍の謄本の交付を受けたときは、過料に処せられることがあります。ご注意ください。

投票所とその区域

投票区	投票所	対象区域
1	第1保育所遊戯室	本町1丁目(A)、本町2丁目1区、本町3丁目1区、本町3丁目3区
2	第1幼稚園遊戯室	本町3丁目2区、本町4丁目1区、本町4丁目2区、滝谷本町、中沢町
3	東保育所遊戯室	新町1丁目、新町2丁目、新町3丁目、日宝町
4	北上公会堂	北上1丁目、北上2丁目、北上3丁目、北上新田、北潟
5	山谷公会堂	山谷町1丁目、山谷町2丁目、山谷町3丁目、美幸町1丁目、美幸町2丁目、美幸町3丁目
6	秋葉学園集会堂	新栄町、緑町
7	田家氏子会館	田家1丁目、田家2丁目、田家3丁目、吉岡町
8	草水公会堂	草水町1丁目、草水町2丁目、草水町3丁目
9	柄目木公会堂	柄目木、飯柳、滝谷町
10	阿賀小学校1年生教室	上金沢、東金沢、大安寺、中新田
11	満日小学校2年生教室	満願寺、七日町、大蔵
12	結小学校3年生2組教室	川口、結、福島、荻島
13	荻川農業協同組合会議室	中野、車場
14	市之瀬小学校音楽教室	市之瀬、覚路津、長割
15	三津屋公会堂	三枚潟、三津屋、野方、大秋
16	小合小学校集会室	浦興野、出戸、四興野、子成場、蕨曽根、川根
17	小合南保育所遊戯室	小屋場、梅ノ木、新通り
18	小戸下組公会堂	小戸上組、小戸下組、栗宮
19	大鹿氏子会館	大鹿、堂島、
20	林照寺保育園保育室	中村、程島
21	妙蓮寺本堂	東島、西島、
22	金津農業協同組合会議室	朝日、割町
23	広大寺　講堂	古津、浦ケ沢
24	高岩寺　本堂	金津、塩谷
25	小口公会堂	小口
26	大関公会堂	大関、岡田、
27	公民館新関分館	下新、市新、金津、新郷屋
28	六郷公会堂	六郷、堤
29	第2保育所遊戯室	本町1丁目(B)、本町2丁目2区、善道町1丁目、善道町2丁目、下興野町
30	古田保育所遊戯室	古田、天神
31	老人福祉センター秋葉荘	秋葉1丁目、秋葉2丁目、秋葉3丁目
32	第2小学校音楽教室	金沢町1丁目、金沢町2丁目、金沢町3丁目、金沢町4丁目
33	新金沢保育所遊戯室	新金沢町、東町1丁目、東町2丁目東町3丁目
34	さくら保育所遊戯室	南町1区、南町2区、字山谷南

お買物、ご用命は市内で

駅　本町通　至新潟　仏壇屋　駐車場　理髪店　丸福
電話 担保貸付
○電話使用のまま保証人なしで即融
○その他公社、公務員月賦返済、保証人不要
丸福質舗
本町2丁目　☎(3)0331

花椿会にお入りください。
資生堂チェインストア
本町2丁目　マツヤ　TEL (2)0418
第四銀行が向い。北越銀行がとなり